# 子とも読書支援センターニュース 第33年

山梨県子ども読書支援センター 2019.12.28

本誌は、県民の皆様に山梨県子ども読書支援センターのことをより深く知っていただくため、 当センターの事業や活動内容について情報発信するものです。



## 第1回・第2回 子どもの読書指導者養成講座報告

子どもの読書活動を推進するにあたり、専門的助言や技術的な指導を行う人材を育成するた め、公共図書館や学校図書館の職員、子どもの読書ボランティアを対象に全4回の講座を開講し ています。



▲福本友美子氏



▲代田知子氏

第1回は令和元年9月19日(木)に開催し、開 講式の後、「翻訳絵本の魅力を語る」と題して、 元公共図書館司書、児童書研究・翻訳家である福 本友美子氏にご講義いただきました。

「声に出して読みやすく、耳で聞いて心地よ く」をモットーに翻訳を工夫されていることや、 海外の絵本が日本で翻訳・出版されるまでの流 れ、先生が翻訳された絵本と作家・画家について など、多岐にわたり読み聞かせを交えてお話いた だきました。

受講者からは「どうやって翻訳絵本が作られる か、分かりやすく話してくれてよかった。」「読 み聞かせをする人のリズム感まで考えていること に、感動を覚えました。」等の感想が寄せられま した。

第2回は10月30日(水)に、「絵本から物 語へ移行する時期(小学校低・中学年) の読書を支 援する~『聞く読書』から『読む読書』へ~」と 題して、埼玉県三芳町立中央図書館長である代田 知子氏にご講義いただきました。 小学校低・中学

年の聞く力、読む力を育てる「ブックトーク」「読み聞かせ」について、実演を交えてご説明い ただきました。

受講者からは「具体的に『聞く読書』から『読む読書』につなげて支援 するスキルを教えていただき、とても勉強になりました。」「基本図書に ついても詳しい説明があり、参考になりました。」「先生のストーリーテ リングを拝見して、面白さに感動というか衝撃を受けました。今までは読 み聞かせだけでしたが、挑戦してみたいと思いました。」等の感想が寄せ られました。



## 第4回 子どもの読書オープンカレッジを開催しました。



▲わらべうたの実演体験で笑顔に

12月5日(木)に、「うたってあそばざあ 山梨のわら ベ唄」と題して、甘草屋敷子ども図書館読み聞かせボランティア「絵本くらぶ」メンバーの塚田純子氏を講師に迎え、講座を実施しました。小学校・高等学校の学校司書や図書館 職員、保育士やボランティアで子どもの本に関わっている方など、47名の参加がありました。

講師の塚田氏は、わらべ唄を藤巻愛子氏・小林衛己子氏に師事され、故・阿部ヤ工氏(遠野のわらべ唄伝承者)などからフィールドワークを行ってきました。現在は、子育て支援活動を行う「NPO法人すてっぷ・あっぷる」の理事を務める傍ら、前述の「絵本くらぶ」や、山梨のわらべ唄であそぶ会「かっこんぼし」のメンバーとして、多くの現場で乳幼児と保護者を対象に、絵本の読み聞かせとわらべ唄の実践活動をされています。

今回の講座では、わかりやすい解説や実例とともに、その豊富な経験に裏打ちされた、魅力的な実演を交えてご講演いただきました。講演後半では、実際に参加者が体を動かしながらわらべ唄を唄い、会場全体が一体となるなど大いに盛り上がりました。参加者からは「発達に応じ、同じ唄でもやり方を変えられることを学んだ。大変勉強になった。」「とても面白い講座だった。わらべ唄について、より興味をひかれた。」「今回の講座で、わらべ唄のもつ魅力や役割について学ぶことができ、自信がついた。」などの感想が寄せられました。

# 子ども読書支援用品(団体対象)好評貸出中です!

エプロンシアターやパネルシアター、手袋人形などの子ども読書支援用品を貸出しています。対象は、学校や保育園、幼稚園などの各種団体で、事前に団体登録が必要です。

また、これらの用品や資料とセットで、紙芝居の舞台や、パネルシアターのステージなど機材の貸出も行っています。今年度、エプロンシアター4点、パネルシアター3点、パネルシアターの簡易版ステージが新たに加わりました。ぜひご利用ください。

■貸出の詳細はこちらからどうぞ。

### エプロンシアター 【全23種類】

エプロンを舞台に見立て、お話をする人形劇です。 「うさぎとかめ」「うらしまたろう」「おおきなかぶ」 「おむすびころりん」「3びきのやぎVSトロル」など

## パネルシアター 【全22種類】

布を貼ったパネルに、人形や背景の絵などを貼ったり 外したりして物語を演じる人形劇です。 「赤ずきんちゃん」「かさじぞう」「さるかに合戦」 「十二支のおはなし」「だれでしょう」など

#### 手袋人形 【全12種類】

「キツネの親子」「クリスマスウサギ」「にわとりヒヨコ」 「ねずみっこ」「花と草」など







URL: https://www.lib.pref.yamanashi.jp/shien/shosai2019.9.pdf

■ホームページから各所蔵一覧をご覧になることができます。

URL: https://www.lib.pref.yamanashi.jp/kodomo\_shien/shien\_list.html

